

**OSASUN SAILA
(Osakidetza)**

LEHIAKETA PUBLIKOA, Garbiketa Zerbitzua kontratzeari buruzkoa. 8759

LEHIAKETA PUBLIKOA, Aurrehartzeko Mantenimiento-Zerbitzua kontratzeari buruzkoa. 8760

**GARRAIO
ETA HERRILAN SAILA**

AGINDUA, 1991ko azaroaren 12ko, Garraio eta Herrilan Sailburuarena, «BHT-aren II lineako San Ignacio-Ansio zatiaren eraikuntza proiektuaren idaketa» burutzeko Sorospidetza Teknikoa emateko Lehiaketarako deia egiten duena. 8761

AGINDUA, 1991ko azaroaren 12ko, Garraio eta Herrilan Sailburuarena, «BHT-aren III linearako aurreproiekta eta alternatiben azterketa» egitean datzan Sorospidetza Teknikoa emateko Lehiaketarako deia egiten duena. 8762

**DEPARTAMENTO DE SANIDAD
(Servicio Vasco de Salud)**

CONCURSO PUBLICO para la contratación del Servicio de Limpieza. 8759

CONCURSO PUBLICO para la contratación del Servicio de Mantenimiento Preventivo. 8760

**DEPARTAMENTO DE TRANSPORTES
Y OBRAS PUBLICAS**

ORDEN de 12 de noviembre de 1991, del Consejero de Transportes y Obras Públicas, por la que se acuerda convocar Concurso para la realización de la Asistencia Técnica consistente en la «Redacción del proyecto constructivo del tramo San Ignacio-Ansio de la línea II del F.M.B.». 8761

ORDEN de 12 de noviembre de 1991, del Consejero de Transportes y Obras Públicas, por la que se acuerda convocar Concurso para la realización de la Asistencia Técnica consistente en el «Anteproyecto y estudio de alternativas de la línea III del FMB». 8762

**Beste zenbait Iragarpentz Okzial
Otros Anuncios Oficiales****ZUZENTZA SAILA**

ERABAKIA, 1991ko urriaren 10eko, Zuzentza Saileko Kabinete Teknikoko Zuzendariarena, joan deneko irailean zehar Eikarteen Erregistroan egin diren inskripben zerrendak eta horretan jasotako beste zenbait ohar argitaratzeko dena. 8763

DEPARTAMENTO DE JUSTICIA

RESOLUCION de 10 de octubre de 1991, del Director del Gabinete Técnico, del Departamento de Justicia, por la que se hacen públicas relaciones de inscripciones y otras anotaciones practicadas en el Registro de Asociaciones durante el pasado mes de Septiembre. 8763

**Euskal Autonomi Elkarteeko Xedapen Orokorra
Disposiciones Generales del País Vasco****HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE
ETA IKERKETA SAILA**

3467

AGINDUA, 1991ko urriaren 4eko, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailburuarena, Euskararen Gaitasun Agiriaren 1992ko programa eta azterketa-eredua finkatzen dituena.

Euskararen Gaitasun Agiriari buruzko 1982ko irailaren 20ko (EHAA: 1982/11/6) Aginduak azterketaren programa eta azterketa-eredua jakin araztearen ardura Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailari dagokiola adierazten du bere 1. atalean.

**DEPARTAMENTO DE EDUCACION,
UNIVERSIDADES E INVESTIGACION**

3467

ORDEN, de 4 de octubre 1991, del Consejero de Educación, Universidades e Investigación por la que se establece el programa y el modelo de examen del Certificado de Aptitud de Conocimiento del Euskera (EGA) para el año 1992.

La Orden de 20 de setiembre de 1982 (BOPV: 6/11/1982) sobre el Certificado de Aptitud del Conocimiento del Euskera (EGA) especifica en su artículo primero que la responsabilidad de hacer público el programa y el modelo de examen corresponde al Departamento de Educación, Universidades e Investigación.

Horren ondorioz, honako hau

En su virtud

XEDATU DUT:

1. atala. – 1992an egingo diren Euskararen Gaitasun Agiriaren azterketetarako programa honako liburuok osatzen dute:

– Euskararen Gaitasun Agiria: Programa (Glotodidaktika-lanak 7, Eusko Jaurlitzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusiak argitaratua, azken argitalpena);

– Euskaltzaindiak Batasunerako Eskaini Dituen Era-bakiak (Glotodidaktika-lanak 8, Eusko Jaurlitzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusiak argitaratua. Azken argitalpenak Euskaltzaindiak maileguzko hitz berriei buruz hartu dituen erabakiak jasotzen ditu).

2. atala. – Lehen atalean aipatzen den lehen liburuaren agertzen den azterketa-eredua honako aldaketokin ematen da ontzat:

2.1 Atariko proba

2.1.1. Idatzizko eta ahozko azterketetan parte hartu ahal izateko, aukera anitzeko galdekizunaz osatutako atariko proba bat gainditu behar du azterketariak;

2.1.2. Galdekizun horrek ehun galdera izango ditu, bakoitzak lau aukera dituela, entzutezko ulermeneko galderetan izan ezik (hiru aukera soilik);

2.1.3. Atariko probak ordubete iraungo du, gehi entzutezko ulermeneko zinta pasatu eta horri dagozkion galderak erantzuteko behar den denbora;

2.1.4. Entzutezko ulermenak neurteko galderak gehienez 18 izango dira;

2.1.5. Entzutezko ulermenak neurteko galderak dagokien zinta, osorik eta zuzen, behin bakarrik entzun ahal izango da;

2.1.6. Beste galderak euskararen erabilera zuzen eta egokiaren edozein alderdirekin izan dezakete zer ikusirik;

2.1.7. Erantzun zuzen bakoitzeko, puntu bana emanago zaio azterketariari. Erantzun okerrengatik ez da punturik kenduko;

2.1.8. Gainditze-muga 75 puntuoa izango da; muga hori berdintzen edo gainditzen duen orok azterketaren hurrengo zatira aurkeztu ahal izango du bere burua, inolako 'numerus clausus'ik gabe;

2.1.9. Aurreko puntuaren arabera azterketaren hurrengo fasera pasa direnen kopurua galdekizun hori bete dutenen %50era iristen ez bada, onartuen multzoa zabaldu egingo da. Horra nola: 75 puntuo gainditze-mugara iristen ez diren hurrengo azterketariak ere onartu egingo dira, gainditze-portzentaia %50 horretara hurbildu arte;

2.1.10. Gaindituen multzoa horrela zabalduta hurrengo azterketara pasatu beharrekoen kopurua %50era zehatz biltzen ez bada (hamartarrak biribildu ondoren), honela jokatuko da: gaindituen kopurua portzentaia horretatik hurbilen uzten duen puntu-kopurua hartuko da gainditze-mugatzat;

2.1.11. Aurreko hamar neurriok ez dira HABEk EGA azterketara bideratzen dituen azterketarien kasuan aplikatuko. Barne-aginpideaz ezarriko ditu HABEk bere bidezko ikasketariekin neurri hauen ordez bete beharko dituzten matrikulazio-baldintzak.

2.2 Ahozko eta idatzizko probak

Atariko proba hau EGA azterketan txertatzearen ondorioz aho-idatzizko azterketa-zatiei begira ondoko neurriok hartuko dira:

DISPONGO:

Artículo 1. – El programa para los exámenes del certificado de Aptitud de Conocimiento del Euskera (EGA) durante el año 1992 será el contenido en los siguientes libros:

– Euskararen Gaitasun Agiria: Programa (Glotodidaktika-lanak 7, publicado por el Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco; última edición);

– Euskaltzaindiak Batasunerako Eskaini Dituen Era-bakiak (Glotodidaktika-lanak 8, publicado por el Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco). (Última edición, que recoge por primera vez las decisiones adoptadas por la Real Academia de la Lengua Vasca con respecto a las palabras de préstamo).

Artículo 2. – El modelo de examen descrito en el primer libro arriba reseñado se da por bueno con los cambios siguientes:

2.1 Prueba inicial.

2.1.1 Para poder tomar parte en los exámenes orales y escritos, el/la candidato/a ha de superar una prueba inicial compuesta de preguntas de elección múltiple;

2.1.2. Dicho cuestionario contendrá cien preguntas, cada pregunta con cuatro respuestas posibles, salvo en el caso de preguntas de comprensión oral (sólo tres respuestas);

2.1.3. La prueba inicial durará una hora, más el tiempo necesario para pasar la cinta de comprensión oral y responder a las preguntas correspondientes;

2.1.4. El máximo número de preguntas para medir la comprensión oral será de 18;

2.1.5. Se podrá escuchar la grabación íntegra y correcta, una sola vez;

2.1.6. Las restantes preguntas podrán relacionarse con cualquier aspecto del uso correcto y adecuado del euskera;

2.1.7. Para cada respuesta correcta se atribuirá un punto al/a la candidato/a. No se quitarán puntos por respuestas inexactas;

2.1.8. El mínimo de puntos necesario para superar la prueba es de 75; la persona que iguale o supere ese mínimo podrá presentarse a la siguiente sección del examen, sin 'numerus clausus' de ningún tipo;

2.1.9. Si el número de candidatos/as que pasen a la siguiente fase del examen según el punto anterior no llega al 50% de los/las presentados/as, se ampliará el número de personas aceptadas. He aquí el procedimiento correspondiente: se aceptarán entre las personas que no hubiesen llegado al mínimo requerido las más cercanas por su nota hasta acercarse al porcentaje de 50% arriba mencionado;

2.1.10. Si (después de redondear los decimales) el número de personas con derecho a presentarse a la segunda fase del examen no llegara exactamente al 50%, se procederá de la siguiente manera: se tomará como mínimo requerido la nota que más acerca el número de personas a ese 50%;

2.1.11. Las diez medidas precedentes no se aplicarán en el caso de candidatos/as a EGA presentados/as por HABE. HABE establecerá a través de sus mecanismos internos las condiciones de matrícula a cumplir por sus candidatos/as en sustitución de las medidas arriba descriptas.

2.2. Pruebas escritas y orales.

Como consecuencia de la inclusión en el examen de la prueba inicial se aplicarán las siguientes medidas con respecto a las pruebas escritas y orales:

2.2.1. Ahozko eta idatzizko azterketa-zatiak ariketak eta puntuazioak honela banatuko dira:

2.2.1. Los ejercicios y puntuaciones de las pruebas escritas y orales se distribuirán de la siguiente manera:

AZTERKETA-EREDUA			
Azterketa-zatia	Ariketa	Lor daitekeen gehienezko nota	Gainditzeko gutxienezko nota
Ahozko proba	1. Entzutezko ulermena 2. Ahozko ariketak	5 20	2,5 10
	Ahozkoa, Guztira	25	12,5
	Guztira x 2	50	25
Idatzizko proba	1. Idazlana Ortografía 2. Laburpena edo Eskutitza, edo 1. Ariketa (gehienetan, Esaldiak berridatzi) edo 2. Ariketa (gehienetan, sinonimoak) 3. Irakurriaren ulermena	25 5 10 10	15 - 5 5
	Idatzia, guztira	50	25
Guztira	Ahozko eta idatzizko azterketa-zatiak	100	50

MODELO DE EXAMEN

Sección del examen	Ejercicio	Nota máxima que se puede conseguir	Nota mínima para aprobar
Prueba oral	1. Comprensión oral 2. Expresión oral	5 20	2,5 10
	Total Oral	25	12,5
	Total x 2	50	25
Prueba escrita	1. Redacción Ortografía 2. Resumen o Carta, o 1. ^a ejercicio (generalmente Esaldiak berridatzi) o 2. ^a ejercicio (generalmente Sinónimos) 3. Comprensión escrita	25 5 10 10	15 - 5 5
	Total escrito	50	25
Total	Pruebas escritas y orales	100	50

2.2.2. Kendutako ariketoi dagokien denbora azterketari kentzen zaio: azterketa idatziak, beraz, 2 ordu etz. 20 minuto iraungo du, entzutezko ulermena neurteko ariketa pasatzeko denbora kontuan hartu gabe;

2.2.2. Se reduce la duración del examen en proporción al tiempo asignado a los ejercicios retirados del examen: el examen escrito, por lo tanto, durará 2 horas y 20 minutos, sin tener en cuenta el tiempo necesario para pasar el ejercicio de comprensión oral;

2.2.3. Kalifikazio-taula honela geratuko da:

Puntuazioa	Kalifikazioa
0	Agertu gabea
0,01 - 54,99	Gutxiegi
55 - 71,99	Nahikoa
72 - 82,99	Ongi
83 - 91,99	Oso ongi
92 - 100	Bikain.

2.2.4. Beste guztian orain arteko jardupideari eutsiko zaio.

AZKEN XEDAPENA

Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu ondorengo egunean jarriko da Agindu hau indarrean.

Vitoria-Gasteiz, 1991ko urriak 4.

Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailburua,
FERNANDO BUESA BLANCO.

2.2.3. La tabla de calificación queda modificada como sigue:

Puntuación	Calificación
0	Agertu gabea
0,01 - 54,99	Gutxiegi
55 - 71,99	Nahikoa
72 - 82,99	Ongi
83 - 91,99	Oso ongi
92 - 100	Bikain.

2.2.4. En todo lo demás se atendrá al procedimiento actual.

DISPOSICION FINAL

La presente Orden entrará en vigor al dia siguiente de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

Vitoria-Gasteiz, 4 de octubre de 1991.

El Consejero de Educación, Universidades e Investigación,
FERNANDO BUESA BLANCO.

Agintariak eta Langilegoa Autoridades y Personal

Izendapenak, Egoerak eta Gorabeherak Nombramientos, Situaciones e Incidencias

LEHENDAKARITZA

3468

623/1991 DEKRETUA, azaroaren 12ko, Administrazioan beste kargu bat betetzeko, Europako Gaietarako Zuzendariak bere kargua utz dezala erabakitzen duena.

Jaurlaritzari buruzko ekainaren 30eko 7/1981 Legeak bere 18. apartado j) idaztian, 26. apartado 6. idaztian eta 29. apartado, bai eta Jaurlaritzaren Lehendakaritzako Idazkaritzaren egitura eta egitekoak finkatzen dituen apirilaren 23ko 258/1991 Dekretuko 7. apartado xedatutakoaren arabera, Lehendakariaren proposamenez, eta Jaurlaritzaren Kontseiluak, 1991ko azaroaren 12an egindako bilkuraren aztertu eta onartu ondoren, honako hau

XEDATU DUT:

1. atala.- José Luis Aurrenetxe Goiriarena jaunak Europako Gaietarako Zuzendari izateari utz diezaiola, Administrazioan beste kargu bat betetzeko.

2. atala.- Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratzen den egun beretik hartuko du indarra Dekretu honek.

Vitoria-Gasteiz, 1991ko azaroak 12.

Lehendakaria,
JOSE ANTONIO ARDANZA GARRO.

PRESIDENCIA

3468

DECRETO 623/1991, de 12 de noviembre, por el que se dispone el cese, por pasar a ocupar otro cargo en la Administración, del Director para Asuntos Europeos.

De conformidad con lo establecido en los artículos 18, apartado j), 26, apartado 6, y 29 de la Ley 7/1981, de 30 de junio, de Gobierno, y en el artículo 7 del Decreto 258/1991, de 23 de abril, por el que se determina la estructura y el funcionamiento de la Secretaría de la Presidencia del Gobierno, a propuesta del Lehendakari, previa deliberación y aprobación del Consejo de Gobierno en su reunión del día 12 de noviembre de 1991,

DISPONGO:

Artículo 1.- Cesar a D. José Luis Aurrenetxe Goirirena como Director para Asuntos Europeos, por pasar a ocupar otro cargo en la Administración.

Artículo 2.- El presente Decreto surtirá efectos el mismo día de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

Dado en Vitoria-Gasteiz, a 12 de noviembre de 1991.

El Lehendakari,
JOSE ANTONIO ARDANZA GARRO.